

Musik **Kinderschminken** **Bergsteigerbar** **VERLOSUNG** **900 Jahre KIRCHDORF 1125-2025**

Festzelt **Hüpfburg** **Besuch von Maskottchen JAPPY**

BUNTER NACHMITTAG

Krapfen und Bewirtung im Festzelt auf dem Dorfplatz ab 12.00 Uhr!!!

Freitag 13. Juni ab 14.00 Uhr in Kirchdorf

DORFPLATZ KIRCHDORF:
Zelt der Raika mit Krapfen von Christl Kaiserstüberl | ABC Grillverein Gasteig | Münzprägung der 900 Jahre-Münze | Autohaus Kaufmann – Seat, Autoausstellung | Autohaus Obholzer – Peugeot, Baic | Pickerei – Vorstellung der neuen Firma | EEG Kirchdorf – Die Energiegenossenschaft stellt sich vor

IM DORF MIT DABEI:
Kaufhaus Schwabegger | Sport Bergmann | Spar Bendler: Hüpfburg, Kinderschminken und Fashion Bar | Metzgerhaus, Kulturverein Kirchdorf | Almberger Friseur | Rock'n'Roll Mountain Store, Markus Bendler – Bergsteigerbar | Spar Schwaiger: Bei uns gibt es frische Grillhend!! Und beim Kauf von 6 Flaschen Wein gibt es die billigste gratis! | Bibliothek Kirchdorf / Erpfendorf hat an diesem Nachmittag offen. Es wird gebastelt. | Scotty Genuss Imbiss

ERPFENDORF:
Steinbacher Dämmstoffe mit Werksbesichtigung | Spar Hüttenberger | Hairkunst – Martina Novak | BikeGarage Plus – 15 % auf Bekleidung, Helme und Schuhe | Rudic Branko – Baumkuchen und Süßigkeiten, Parkplatz vor Hairkunst

Die Radtage der Gemeinde Kirchdorf enden mit dem Bunten Nachmittag.
Die Verlosung findet gegen 17:30 Uhr auf dem Dorfplatz statt.

www.wke-bunt.at  WERBEGEMEINSCHAFT KIRCHDORF • ERPFENDORF

BIST DU BEREIT FÜR DEN TRAIL? DIESE BIKES SIND ES.

ULTIMATE GREY statt € 3.199,-
nur € 2.599,-

CHROME RED statt € 2.899,-
nur € 2.349,-

KTM PROWLER 1964

Rahmen: Aluminium
150 mm Federweg hinten
Schaltung: Sram SX Eagle
12-Gang 11-50 Zähne
Gabel: Rock Shox 35 silver 160 mm
Bremsen: Shimano M4100 4-Kolben

KAUFHAUS SCHWABEGGER
MIT FAHRRAD-REPARATURWERKSTÄTTE

Kirchdorf, Dorfstraße 9, Telefon 05352 / 63105

um's ECK **KIRCHDORF HAT'S!** **Juni 2025**

www.ums-eck-kirchdorf.at

Famose Fassade

Gebäude im modernen Kleid: Fassadenplatten schaffen eine architektonisch ansprechende Optik, sie sind in vielen Farben und Strukturen erhältlich und unschlagbar leicht zu reinigen, pflegen und warten. Das System eignet sich sowohl für den Einsatz bei Neubauten als auch bei Sanierung und Renovierung. Nähere Infos und Produktmuster gibt's bei Springinsfeld.
Einfach anrufen: 0 53 52 / 62 870

Springinsfeld
Abdichtungen · Dächer · Spenglerei

KIRCHDORF I.T. • ST. JOHANN I.T. • KITZBÜHEL • Tel. 0 53 52 / 62 870 • www.springinsfeld.info

SINNESBERGER'S MARKTHALLE
presents **DIE ZAUBERTROMMEL**

100 auf einen Streich!

Gleich bei der Einfahrt zu Sinnesberger's Markthalle

Pfand zurück im ZAUBERTROMMEL-Style!

Bis zu 100 Plastikflaschen & Getränkedosen gleichzeitig einwerfen und im Handumdrehen den Pfand zurückbekommen.

SINNESBERGER'S Markt Halle
sinnesbergersmarkthalle.at

MIT EINANDER

MEINE WOCHENENDPLÄNE? SPONTAN.

MEINE GELDANLAGE? LANGFRISTIG.

WIR MÄCHT'S MÖGLICH. Raiffeisenbank Kössen-Kirchdorf 

IM JUNI

VITAL & BEAUTY
IM KAISERQUELL KIRCHDORF

TEILMASSAGE 25 min. AKTION 10+2

Jetzt mit 10er-Block 2 zusätzliche Gratis-Teil-Massagen genießen!

€ 370,-

Ein Geschenk für jeden Anlass:
VITAL & BEAUTY GUTSCHENE

Kaiserstraße 2 | M: +43 676/7340470
www.vitalcenter-kirchdorf.at | GANZJÄHRIG GEÖFFNET

AM 8. JUNI IST VATERTAG!

ZEIG DEINEM PAPA, DASS ER DEIN SUPERHELD IST!

Die Gutscheine gelten in über 70 Handels-, Gastronomie- und Gewerbebetrieben in Kirchdorf, Erpfendorf und Gasteig. Alle Informationen und eine aktuelle Liste der teilnehmenden Betriebe finden Sie auf www.wke-bunt.at

Die Einkaufsgutscheine sind in den Werten EUR 10,- und 25,- zu erwerben. Erhältlich in den Bankstellen der Raiffeisenbank in Kirchdorf und Erpfendorf sowie in den Spar-Märkten Bendler und Schwaiger (Kirchdorf) und Hüttenberger (Erpfendorf).

www.ums-eck-kirchdorf.at

Kirchdorf hat's



Bunter Nachmittag

Freitag, 13. Juni

-20%
auf alle Kleider und Oberteile

Häufsburg Fashion Bar

Mode endler

A-6382 Kirchdorf/Tirol
Dorfplatz 16
Tel. 0 53 52 / 6 31 10
Fax 6 31 10-9

INHABER ANDREAS MAYER
EXENBERGER
STEINMETZ GMBH

Individuelle Grabgestaltung in Kombination mit Edelstahl

Ein besonderes Grabmal aus gebürsteten Naturstein.

In Kombination mit Schrift und Herz aus Edelstahl



STEINMETZ MEISTER

ACHTUNG! Neue Öffnungszeiten: MI u. DO 9-12 Uhr / 13-16 Uhr

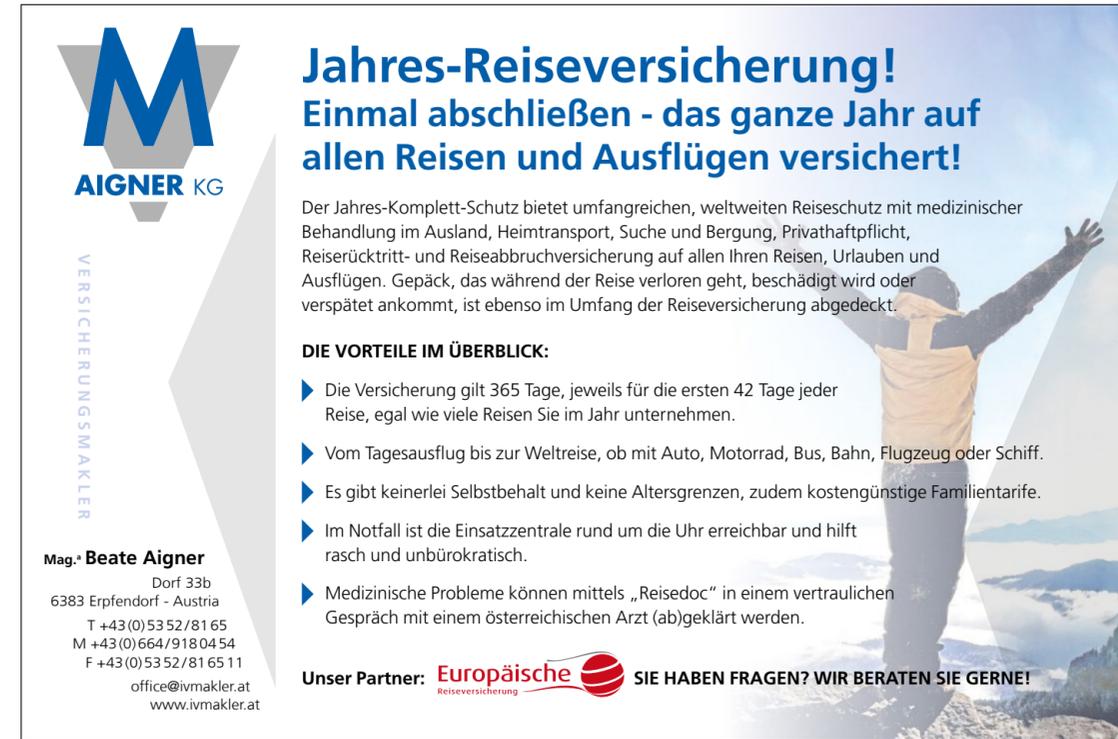
Paß-Thurn Straße 2 6380 St. Johann in Tirol
+43 (0)5352 653 41 steinmetz@exenberger.info
www.exenberger.info



Rock'n'Roll Mountain Store

-20% auf alle lagernden Rucksäcke

Rock'n'Roll Mountainstore
Brunnbachweg 2 | 6382 Kirchdorf in Tirol
Tel: +43 5352 65600 | www.rocknrollmountain.at
info@rocknrollmountain.at |  



M AIGNER KG
VERSICHERUNGSMAKLER

Jahres-Reiseversicherung! Einmal abschließen - das ganze Jahr auf allen Reisen und Ausflügen versichert!

Der Jahres-Komplett-Schutz bietet umfangreichen, weltweiten Reiseschutz mit medizinischer Behandlung im Ausland, Heimtransport, Suche und Bergung, Privathaftpflicht, Reiserücktritt- und Reiseabbruchversicherung auf allen Ihren Reisen, Urlaube und Ausflügen. Gepäck, das während der Reise verloren geht, beschädigt wird oder verspätet ankommt, ist ebenso im Umfang der Reiseversicherung abgedeckt.

DIE VORTEILE IM ÜBERBLICK:

- Die Versicherung gilt 365 Tage, jeweils für die ersten 42 Tage jeder Reise, egal wie viele Reisen Sie im Jahr unternehmen.
- Vom Tagesausflug bis zur Weltreise, ob mit Auto, Motorrad, Bus, Bahn, Flugzeug oder Schiff.
- Es gibt keinerlei Selbstbehalt und keine Altersgrenzen, zudem kostengünstige Familientarife.
- Im Notfall ist die Einsatzzentrale rund um die Uhr erreichbar und hilft rasch und unbürokratisch.
- Medizinische Probleme können mittels „Reisedoc“ in einem vertraulichen Gespräch mit einem österreichischen Arzt (ab)geklärt werden.

Mag. Beate Aigner
Dorf 33b
6383 Erpfendorf - Austria
T +43 (0)53 52/81 65
M +43 (0)664/9180454
F +43 (0)53 52/81 65 11
office@ivmakler.at
www.ivmakler.at

Unser Partner: **Europäische**  **SIE HABEN FRAGEN? WIR BERATEN SIE GERNE!**

www.ums-eck-kirchdorf.at

Kirchdorf hat's

airco well



Hitzefrei im Auto?

Nur mit perfektem Klima-Service!

Unser Angebot:

- Reinigung der Klimaanlage
- Durchspülung der Klimaanlage
- Keine unangenehmen Gerüche
- Entfernt Bakterien & Pilze
- Hochdruckreinigung
- Umwelt- und Gesundheitsverträglich
- Ohne allergieauslösende Stoffe

BHÖLZER
HARASSER & SPOGLER OG

Unsere Angebote im Juni



Cloudflow 4
statt € 169,95
€ 99,95

SIJLS
System-Sportbrille
Standard Rahmen „firefly, orange, wood, pink“ + Style-Scheibe
statt € 199,99
€ 99,99

sportbergmann

13. Juni: Bunter Nachmittag!

froeling 

BESSER HEIZEN MIT MEHR KOMFORT

Jetzt umsteigen und **Förderungen** sichern!*

KRACHER
Bad & Heizung
A-6382 Kirchdorf/Tirol • Tel. 05352/77087
www.kracher-installationen.at

DIE NEUE FRÖLING HEIZKESSEL-GENERATION

Innovative Lösungen von 7 - 1500 kW.

- Scheitholzessel
- Pelletsessel
- Hackgutkessel
- Kombikessel

*Nähere Informationen und Richtlinien zu den Förderungen unter www.froeling.com oder beim Fröling Gebietsleiter.

www.froeling.com Info-Hotline: 05352 / 77 087




Ohne Lifting Mit Lifting

statt € 55,- nur **€ 45,-**

IK HAIRKUNST
SALON & STYLING

AKTION NUR IM JUNI

WIMPERNLIFTING

Traumhaft geschwungene Wimpern ganz ohne Mascara! Entdecke die natürliche Schönheit deiner Wimpern mit unserem professionellen Wimpernlifting.

- lange Haltbarkeit 6 - 8 Wochen
- länger und voller wirkender Wimpern
- Zeitersparnis im Alltag
- Strahlende Augen

HIER GEHTS ZUR ONLINE BUCHUNG 

Martina Novak • 6383 Erpfendorf • Dorf 33B
+43 676 580 1956 • www.hairkunst.at



NACHHALTIG REGIONAL DRUCKEN

... denn unser Herz schlägt für unsere Region

Bio-Farben auf PEFC- und Recycling-Papier
Chemiefreie Platten-Produktion
CSR-zertifiziert für unsere Mitarbeiter
CO₂-klimaneutrale Produktion
Österreichisches Umweltsiegel

... das sichert unser Morgen!

HUTTER DRUCKMEDIEN
www.hutterdruck.at

